

COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-law was adopted at the urban agglomeration council meeting of April 21, 2016:

RCG 07-031-5 Règlement modifiant le Règlement sur la mesure de la consommation de l'eau dans les bâtiments utilisés en partie ou en totalité à des fins non résidentielles (RCG 07-031)

[By-law amending the By-law concerning the measuring of water consumption in buildings used in whole or in part for non-residential purposes (RCG 07-031)]

This by-law clarifies the type of immovables that are covered by by-law RCG 07-031 and allows the owners of existing buildings, where there are operational constraints, to personally install water meters. The schedules of the by-law are also replaced.

RCG 16-042 Règlement fixant le taux au mètre cube de l'eau en fonction des coûts réels relatifs à l'alimentation en eau potable aux fins de la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2015)

[By-law setting the fee per cubic meter of water based on the actual cost of drinking water supply for the purposes of establishing the aliquot share for drinking water supply (fiscal 2015)]

The by-laws come into force on April 27, 2016, and may be consulted during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, April 27, 2016

Yves Saindon
City Clerk